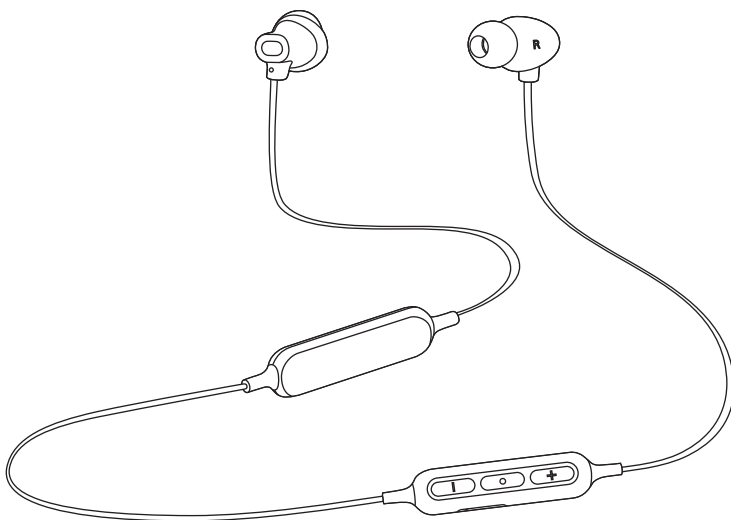


# Panasonic®

Navodila za uporabo  
Digitalne brezžične stereo slušalke

Model št. **RZ-NJ320B**



Zahvaljujemo se vam za nakup tega izdelka.

Pred uporabo tega izdelka, pozorno preberite ta navodila ter jih shranite za prihodnjo uporabo.

# Varnostni ukrepi

## ■ Enota

### OPOZORILO:

Da bi zmanjšali tveganje za požar, električni udar ali škodo na izdelku

- Enote na izpostavljanje dežju, vlagi, kapljanju ali škropljenju.
- Na enoto ne polagajte predmetov, napolnjenih s tekočinami, kot so vaze.
- Uporabljajte priporočeno dodatno opremo.
- Ne odstranjajte ohišja.
- Ne popravljajte enote sami. Prepustite servisiranje usposobljenim serviserjem.

### Izogibajte se uporabi v naslednjih pogojih

- Izredno visokim ali nizkim temperaturam med uporabo, shranjevanjem ali prevozom.
- Odlaganju baterij v ogenj ali vročo pečico, ali mehanskemu drobljenju ali rezanju baterije, kar bi lahko povzročilo eksplozijo.
- Izredno visokemu in/ali nizkemu zračnemu pritisku, ki lahko povzroči eksplozijo ali uhajanje vnetljive tekočine ali plina.

- Ogibajte se uporabi te enote v bližini virov toplote.
- Te enote na uporabljajte za poslušanje pri visoki glasnosti na mestih, kjer morate zaradi varnosti slišati zvoke iz svoje okolice, kot so železniški prehodi in gradbišča.
- Te enote ne uporabljajte v bližini medicinskih naprav. V tej enoti se uporabljajo magneti, zaradi česar lahko vpliva na delovanje spodbujevalnikov, defibrilatorjev in drugih medicinskih naprav. Če uporabljate te naprave in imate pomisleke, se pred začetkom uporabe tega izdelka posvetujte s svojim zdravnikom.
- Držite to enoto stran od stvari, ki so občutljive za magnetizem. Naprave, kot je ura, morda ne bodo delovale pravilno.

## ■ Ušesni nastavki

- Ušesne nastavke hranite zunaj dosega otrok, da preprečite zaužitje.
- Ušesne nastavke varno namestite. Če ostanejo v ušesu, ko slušalke snamete, lahko povzročijo poškodbe ali bolezen.

## ■ Alergije

- Prenehajte uporabljati slušalke, če občutite nelagodje med njihovo nošnjo ali ob uporabi katerih drugih delov, ki so v neposrednem stiku s kožo.
- Neprekinjena uporaba lahko povzroči izpuščaje ali druge alergične reakcije.

## ■ Previdnostni ukrepi za poslušanje s slušalkami

- Čezmerni zvočni tlak iz ušesnih in naglavnih slušalk lahko povzroči izgubo sluha.
- Slušalk ne uporabljajte pri visoki glasnosti. Strokovnjaki za sluh odsvetujejo podaljšano nepretrgano poslušanje.
- Če opazite zvonjenje v ušesih, zmanjšajte glasnost ali prenehajte z uporabo.
- Ne uporabljajte med upravljanjem motornega vozila. To lahko povzroči nevarnost v prometu ter je v nekaterih območjih celo prepovedano.
- V potencialno nevarnih situacijah bodite izredno previdni pri uporabi ali pa z uporabo začasno prenehajte.

Med uporabo lahko ta enota sprejme radijske motnje, ki jih povzročijo mobilni telefoni. Če pride do takšnih motenj, povečajte razdajo med to enoto in mobilnim telefonom.

Pri povezavi z računalnikom uporabljajte samo priloženi polnilni kabel USB.

# O povezavi Bluetooth®

Panasonic ne prevzema nikakršne odgovornosti za izgubo podatkov in/ali informacij med brezžičnim prenosom.

## ■ Uporabljeni frekvenčni pas

Ta enota uporablja frekvenčni pas 2,4 GHz.

## ■ Certificiranje te enote

- Enota je v skladu s frekvenčnimi omejitvami in je prejela certifikat na podlagi frekvenčnih zakonov. Brezžično dovoljenje torej ni potrebno.
- Spodnja dejanja so v nekaterih državah kazniva:
  - Razstavljanje/spreminjanje enote.
  - Odstranjevanje navedenih specifikacij.

## ■ Omejitve uporabe

- Brezžični prenos in/ali uporaba z vsemi napravami, ki omogočajo Bluetooth®, ni zagotovljena.
- Vse naprave morajo biti v skladu s standardi, ki jih določa Bluetooth SIG, Inc.
- Odvisno od specifikacij in nastavitve naprave, povezave morda ni mogoče vzpostaviti oziroma so postopki vzpostavljanje povezave drugačni.
- Enota podpira varnostne funkcije Bluetooth®. Vendar je glede na okolje delovanja in/ali nastavitve mogoče, da ta varnost ne bo zadostovala. Ob brezžičnem prenosu podatkov v enoto bodite previdni.
- Enota ne more prenašati podatkov v napravo Bluetooth®.

## ■ Delovna razdalja

Enoto uporabljate v razdalji največ 10 m.

Delovna razdalja se lahko zmanjša oziroma pride do omejitev glede na okolje, ovire in motnje.

## ■ Motnje zaradi drugih naprav

- Lahko se zgodi, da enota ne deluje pravilno ter zaradi radijskih valov pride v njej do hrupa in motenj zvoka, če je preblizu drugih naprav Bluetooth® ali naprav, ki uporabljajo pas 2,4 GHz.
- Enota morda ne bo delovala pravilno, če so radijski valovi bližnje radijske postaje itd. premočni.

## ■ Predvidena uporaba

- Enota je namenjena običajni, splošni uporabi.
- Sistema ne uporabljajte v bližini opreme, ki je občutljiva na motnje radijskih frekvenc (na primer: letališča, bolnišnice, laboratoriji itd.).

---

# Kazalo vsebine

Varnostni ukrepi .....	2
O povezavi Bluetooth® .....	3

## Pred uporabo

---

Dodatna oprema .....	5
Vzdrževanje .....	5
Imena delov .....	6

## Priprava

---

Polnjenje .....	7
Vklop/izklop .....	8
Nošenje slušalk .....	8
Povezovanje naprave Bluetooth® .....	9
• Seznanjanje (registracija) te enote z napravo Bluetooth® za vzpostavitev povezave .....	9
• Povezovanje seznanjene naprave Bluetooth® .....	10

## Delovanje

---

Poslušanje glasbe .....	11
• Daljinsko upravljanje .....	11
Klicanje .....	12
Uporabne funkcije .....	13
• Aktivacija funkcij glasu .....	13
• Sporočila z navodili .....	13
• Obvestilo o stanju baterije .....	13
• Samodejni izklop .....	13
• Ponastavitev enote .....	13
• Kadar so slušalke odstranjene iz ušes in so obešene okoli vratu .....	13

## Drugo

---

Povrnitev na tovarniške nastavitve .....	14
Avtorske pravice itd. ....	14
Odpravljanje težav .....	15
• Zvok in glasnost .....	15
• Povezava z napravo Bluetooth® .....	15
• Klici .....	15
• Splošno .....	16
• Napajanje in polnjenje .....	16
Tehnični podatki .....	17
Odstranjevanje baterije ob odstranjevanju te enote .....	18

## Izrazi, uporabljeni v tem dokumentu

- Strani z več informacijami so označene kot "→ ○○".
- Ponazoritve izdelka se lahko razlikujejo od dejanskega izdelka.

## Dodatna oprema

Preverite in poglejte vključeno dodatno opremo.

**1 x polnilni kabel USB**

**1 x komplet ušesnih nastavkov (S, M, L)**

- Ob nakupu so pritrjeni ušesni nastavki velikosti M.

## Vzdrževanje

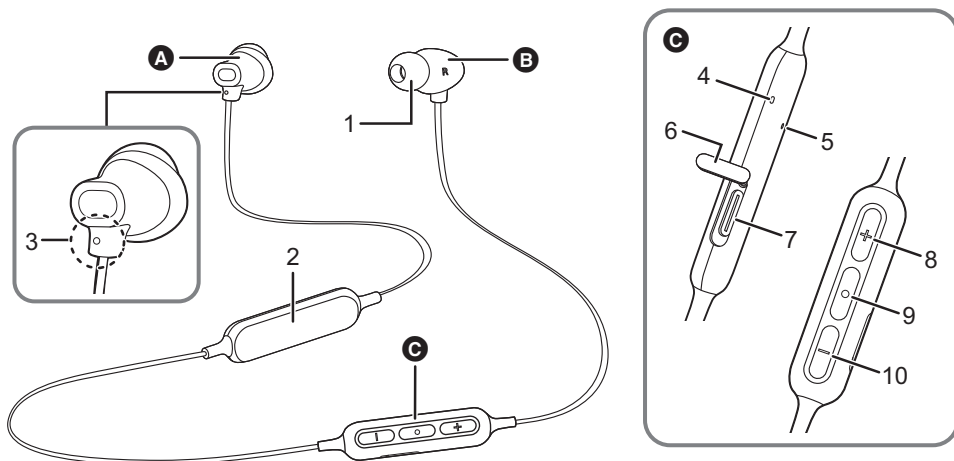
To enoto čistite s suho in mehko krpo.

- Ne uporabljajte topil, vključno z bencinom, razredčilom, alkoholom, kuhinjskim detergentom, kemičnimi krpami itd. To lahko povzroči izkrivljanje ali razbarvanje zunanjega ohišja.

Ohranjanje zmogljivosti baterije

- Med daljšimi obdobji neuporabe, baterijo popolnoma napolnite vsakih 6 mesecev, da ohranite njeno zmogljivost.

## Imena delov



- A** Leva slušalka (vgrajeni magnet)
- B** Desna slušalka (vgrajeni magnet)
- C** Daljinski upravljalnik

- 1 Ušesni nastavek
- 2 Predal za baterijo
- 3 Dvignjena pika, ki nakazuje levo stran
- 4 Indikatorska lučka LED<sup>\*1\*2</sup>
- 5 Mikrofon
- 6 Pokrov USB

- 7 Terminal za polnjenje (DC IN)
  - Za polnjenje odprite pokrov USB in priključite polnilni kabel USB (priložen) na ta terminal. (→ 7)
- 8 [+] gumb
- 9 [O] gumb
- 10 [-] gumb

\*1 V nadaljevanju »lučka LED«

\*2 Primeri svetenja/utripanja

Sveti (rdeče):	Polnjenje v teku
Izmenično utripa modro in rdeče:	Seznanjanje (registracija) Bluetooth® v pripravljenosti
Utripa počasi (modro) <sup>*3</sup> :	Povezava Bluetooth® v pripravljenosti
Utripne dvakrat približno vsakih 2 sekund (modro) <sup>*3</sup> :	Seznanjanje (registracija) Bluetooth® je vzpostavljeno ali pa poteka klic
Utripa (modro) <sup>*3</sup> :	Dohodni klic

\*3 Kadar je baterija skoraj prazna, bodo dodani rdeči utripi. (→ 13, "Obvestilo o stanju baterije")

# Polnjenje

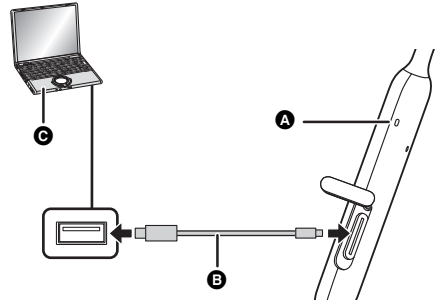
Polnilna baterija (nameščena v tej enoti) prvotno ni napolnjena. Pred uporabo enote napolnite baterijo.

## 1 Odprite pokrov USB.

- Če je okoli pokrova USB vlaga, jo pred odpiranjem pokrova obrišite.

## 2 To enoto povežite z računalnikom s pomočjo polnilnega kabla USB.

- A:** LED
- B:** Polnilni kabel USB (priložen)
  - Preverite usmerjenost terminalov in vtaknite/iztaknite vtičač v ravnini. (Če pride do vtikanja v terminal poševno ali v napačni smeri, lahko zaradi deformacije terminala pride do okvare.)
- C:** Računalnik
  - Pred uporabo vklopite računalnik.



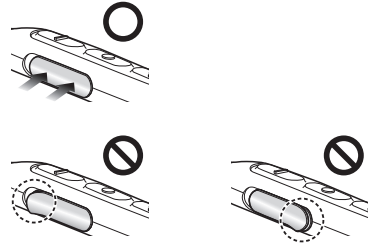
- Ko polnjenje poteka, sveti lučka LED rdeče. Ko je polnjenje zaključeno, lučka LED ugasne.
- Za polnjenje baterije iz prazne do napolnjene so potrebne približno 3 ure.

## 3 Čvrsto zaprite pokrov USB.

### ■ Pozor

**Terminala za polnjenje se ne dotikajte z mokrimi rokami.**

- Če pride pot ali tekočina v stik s terminalom za polnjenje, lahko pride do okvare.



### Opomba

- Polnite pri temperaturi prostora med 10 °C in 35 °C. Če polnite zunaj tega temperaturnega območja, se lahko polnjenje prekine in LED-lučka se izklopi.
- Med polnjenjem ni mogoče vklopiti ali povezati naprave Bluetooth®.
- Ne uporabljajte nobenega drugega polnilnega kabla USB, razen priloženega. V nasprotnem primeru lahko pride do okvare.
- Polnjenje se morda ne bo izvajalo ali se bo prekinilo, če je računalnik v stanju pripravljenosti ali načinu mirovanja.

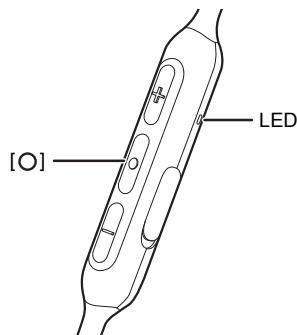
## Vklop/izklop

V izklopljenem stanju pritisnite in zadržite [O] na tej enoti približno 3 sekunde, dokler lučka LED (modra) ne začne utripati.

• Zasišli boste pisk in lučka LED (modra) bo začela utripati počasi.

### ■ Za izklop

Pritisnite in zadržite [O] približno 3 sekunde. Zasišli boste sporočilo z navodilom v angleščini in nato se bo enota izklopila.



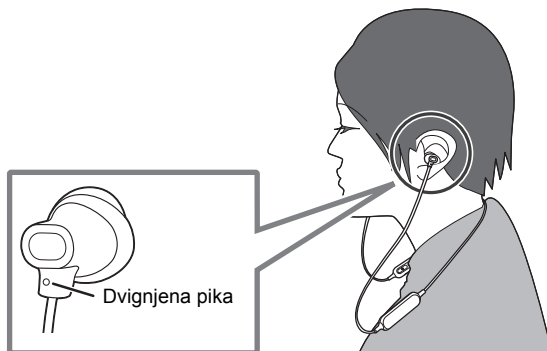
### Opomba

• Če enota ni povezana z napravo Bluetooth®, se bo zaslialo sporočilo z navodilom v angleščini in enota se bo samodejno izklopila približno 5 minut potem, ko ste jo prenehali uporabljati. (→ 13, "Samodejni izklop")

## Nošenje slušalk

Leva slušalka ima dvignjeno piko, kot je prikazano na sliki.

• Ob nakupu so pritrjeni ušesni nastavki velikosti M. Če niso prave velikosti, jih zamenjajte z ušesnimi nastavki velikosti S ali L (priloženi).





# Povezovanje naprave Bluetooth®

## Priprava

- Naprava Bluetooth® naj bo v območju pribl. 1 m od enote.
- Po potrebi preverite delovanje naprave v skladu z navodili za njeno uporabo.

## Seznanjanje (registracija) te enote z napravo Bluetooth® za vzpostavitev povezave

### 1 V izklopljenem stanju pritisnite in zadržite [O] te enote, dokler ne začne utripati lučka LED.

Pri prvem seznanjanju naprave: pribl. 3 sekund

Pri seznanjanju druge ali naslednjih naprav: pribl. 5 sekund

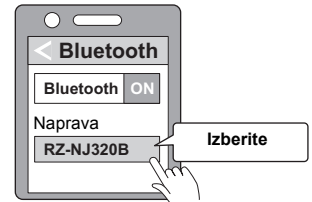
- Enota začne iskati napravo Bluetooth® za povezavo in lučka LED začne izmenično utripati rdeče in modro.

### 2 Vključite napravo Bluetooth® in omogočite funkcijo Bluetooth®.

### 3 Iz menija naprave Bluetooth® izberite "RZ-NJ320B".

- Pred prikazom "RZ-NJ320B" se lahko prikaže naslov MAC (prikazan niz alfanumeričnih znakov, enoličen za napravo).
- Če boste morali vnesti geslo, potem vnesite geslo »0000 (štiri ničle)« te enote.

npr.



### 4 Preverite povezavo z napravo Bluetooth® na enoti.

- LED-lučka bo izmenično utripala modro in rdeče, dokler se povezava z napravo ne vzpostavi. Ko LED-lučka (modro) utripa dvakrat na približno vsaki 2 sekundi, je seznanjanje (registracija) zaključeno. (Povezava je vzpostavljena)

## Opomba

- Če povezava z napravo ni vzpostavljena v približno 5 minutah, se bo enota izklopila. Znova izvedite seznanjanje.
- S to enoto lahko seznanite do 8 naprav Bluetooth®. Če seznanite 9. napravo, bo naprava z najstarejšo povezavo zamenjana. Če želite zamenjano napravo znova uporabiti, ponovno seznanite napravi.

## Povezovanje seznanjene naprave Bluetooth®

### 1 Vklopite to enoto.

- Pritisnite in zadržite [O] te enote približno 3 sekunde, dokler LED-lučka (modra) utripa.
- Zasišli boste pisk in lučka LED (modra) bo začela utripati počasi.

### 2 Izvedite koraka 2 in 3 iz razdelka “Seznanjanje (registracija) te enote z napravo Bluetooth® za vzpostavitev povezave”. (→ 9)

- Ko lučka LED (modro) utripa dvakrat na približno vsaki 2 sekundi, je seznanjanje (registracija) zaključeno. (Povezava je vzpostavljena)

### Opomba

- Enota si zapomni zadnjo povezano napravo. Povezava se lahko samodejno vzpostavi po izvedenem koraku 1 (glejte zgoraj).
- Če povezava z napravo ni vzpostavljena v približno 5 minutah, se bo enota izklopila. Znova vklopite enoto.

## Poslušanje glasbe

Če naprava, združljiva s tehnologijo Bluetooth®, podpira Bluetooth® profila "A2DP" in "AVRCP", lahko glasbo predvajate z daljinskim upravljanjem na enoti.

- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile): prenaša zvok v enoto.
- AVRCP (Audio/Video Remote Control Profile): omogoča daljinsko upravljanje naprave z enoto.

### 1 Povežite napravo Bluetooth® in enoto. (→ 9, "Povezovanje naprave Bluetooth®")

### 2 Izberite in predvajajte glasbo na napravi Bluetooth®.

- Slušalke enote bodo predvajale glasbo ali zvok videa, ki se predvaja.
- Čas delovanja:  
Maksimalen čas predvajanja je približno 18 ur. (Lahko je krajši, odvisno od pogojev uporabe.)

#### ■ Pozor

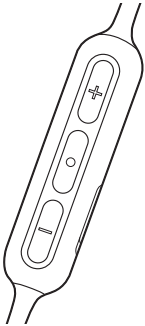
- Enota lahko pušča zvok glede na glasnost.
- Nastavitev glasnosti na najvišjo raven lahko popači zvok. Glasnost zmanjšajte, dokler ne zaznate normalnega zvočnega zapisa.

### Daljinsko upravljanje

Napravo Bluetooth® lahko upravljate s pomočjo enote.

- Glede na napravo Bluetooth® ali aplikacijo, lahko nekatere spodnje funkcije ne delujejo oziroma delujejo drugače, kot je opisano spodaj, tudi če pritisnete tipke na enoti.

#### (Primer delovanja)



Funkcija	Delovanje
<b>Predvajanje / Začasno zaustavljeno</b>	Pritisnite [O].
<b>Povečajte glasnost</b>	Pritisnite [+].
<b>Zmanjšajte glasnost</b>	Pritisnite [-].
<b>Naprej na začetek naslednjega posnetka</b>	Pritisnite in zadržite [+] približno 2 sekunde.
<b>Vrnitev na začetek trenutnega posnetka</b>	Pritisnite in zadržite [-] približno 2 sekunde.

#### Opomba

- Glasnost lahko prilagajate na 16 ravneh. Kadar je glasnost na največji ali najmanjši ravni, bo ob dodatnem pritisku sprožen pisk kot obvestilo.

# Klicanje

Skupaj s telefonom, ki podpira tehnologijo Bluetooth® (mobilni telefoni ali pametni telefoni) in Bluetooth® profil "HSP" ali "HFP", lahko enoto uporabite za klicanje.

• **HSP (Headset Profile):**

Ta profil se lahko uporablja za sprejemanje monofonskih zvokov in vzpostavitev dvosmerne komunikacije z mikrofonom na enoti.

• **HFP (Hands-Free Profile):**

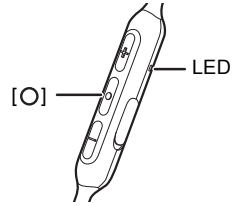
Poleg funkcij HSP ima ta profil funkcijo dohodnih in odhodnih klicev.

(Ta enota nima funkcije, ki omogoča klicanje neodvisno od telefona, ki podpira Bluetooth®.)

## 1 Povežite napravo Bluetooth® in enoto. (→ 9, "Povezovanje naprave Bluetooth®")

## 2 Pritisnite [O] na enoti in odgovorite na dohodni klic.

- Med dohodnim klicem se iz slušalk sliši zvonjenje in LED-lučka prične utripati.
- (Samo HFP) Za zavrnitev dohodnega klica, dvakrat hitro pritisnite [O].



## 3 Začnite govoriti.

- Med klicem bo LED-lučka ves čas utripala po 2-krat.
- Med klicem lahko nastavljate glasnost. Za navodila glejte stran 11.

## 4 Pritisnite [O], da zaključite telefonski klic.

- Zaslišal se bo pisk.

### Opomba

- Včasih je treba nastaviti prostoročno nastavitvev na telefonu, ki podpira Bluetooth®.
- Odvisno od telefona, ki podpira Bluetooth®, boste iz enote slišali melodije zvonjenja za dohodne in odhodne klice.
- (Samo HFP) Lahko pride do težjega razumevanja telefonskega klica, kadar se enota uporablja na lokacijah z glasnim hrupom v prostoru ali zunaj, ali na mestih, ki so izpostavljena močnemu vetru. V tem primeru zamenjajte lokacijo klicanja ali preklopite klicno napravo na telefon, ki omogoča Bluetooth®, da nadaljujete klic. (Na enoti dvakrat hitro pritisnite [O], da preklopite.)
- S telefonom, ki omogoča Bluetooth®, lahko opravljate telefonske klice prek mikrofona enote in aplikacije v telefonu, ki omogoča Bluetooth®. (→ 13, "Aktivacija funkcij glasu")
- Aplikacije za klicanje niso podprte.

# Uporabne funkcije

## Aktivacija funkcij glasu

S tipko na enoti lahko aktivirate Siri ali druge funkcije glasu.

- Povežite napravo Bluetooth® in enoto. (→ 9, “Povezovanje naprave Bluetooth®”)**
- Dvakrat hitro pritisnite tipko [O] te enote.**
  - Vklopi se glasovna funkcija na napravi Bluetooth®.

## Opomba

- Za več podrobnosti o ukazih funkcij glasu glejte navodila za uporabo naprave Bluetooth®.
- Funkcija glasu morda ne bo delovala, kar je odvisno od specifikacij pametnega telefona in različice aplikacije.

## Sporočila z navodili

Enota je opremljena s funkcijo, ki omogoča zvočna obvestila, ko na primer izklopite enoto, povežete napravo Bluetooth® ali spremenite nastavev.

- Funkcije za avdio navodila ni mogoče onemogočiti.
- Glasnosti avdio navodil ni mogoče nastaviti.

## Obvestilo o stanju baterije

- Ko je enota izklopljena, se bo zaslilo sporočilo z navodilom v angleščini o stanju baterije.
- Ko se baterija med uporabo enote skoraj izprazni, bodo modrim zaporedjem utripov lučke LED dodani rdeči utripi, poleg tega pa boste približno vsake 3 minute obveščeni tudi z enim piskom. Ko se baterija izprazni, boste zaslili sporočilo z navodilom v angleščini in nato se bo enota izklopila.

## Samodejni izklop

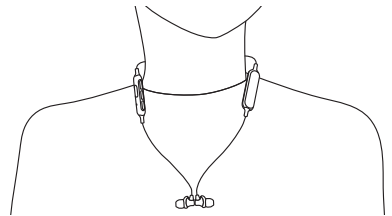
Če enota ni povezana z napravo Bluetooth®, se bo zaslilo sporočilo z navodilom v angleščini in enota se bo samodejno izklopila približno 5 minut potem, ko ste jo prenehali uporabljati.

## Ponastavitev enote

Enoto je mogoče ponastaviti, ko so vsa dejanja zavrjena. Za ponastavitev enote povežite enoto z računalnikom s pomočjo polnilnega kabla USB. (Informacije seznanjene naprave se ne bodo izbrisale.)

## Kadar so slušalke odstranjene iz ušes in so obešene okoli vratu

Kadar so slušalke odstranjene iz ušes in so obešene okoli vratu, lahko levo in desno ohišje spojite s pomočjo vgrajenih magnetov.



## Povrnitev na tovarniške nastavitve

Če želite izbrisati vse informacije o seznanjanju naprav itd., lahko enoto ponastavite na tovarniške nastavitve (prvotne nastavitve ob nakupu). Pred povrnitvijo enote na tovarniške nastavitve napolnite baterijo.

- 1 Medtem, ko je enota izklopljena, pritisnite in zadržite [○] vsaj 5 sekund, dokler ne začne lučka LED izmenično utripati modro in rdeče.**
- 2 Medtem ko lučka LED izmenično utripa modro in rdeče, potisnite in zadržite [+] in [-] istočasno za vsaj 5 sekund.**
  - Privzete nastavitve bodo povrnjene potem, ko bo začela lučka LED (modra) hitro utripati in se bo enota izklopila.

### ■ Pozor

- Pri ponovnem seznanjanju naprave izbrišite podatke informacije ob registraciji (naprava: "RZ-NJ320B") iz menija naprave Bluetooth® ter znova registrirajte enoto pri tej napravi Bluetooth®. (→ 9)

## Avtorske pravice itd.

Oznaka besede Bluetooth® in logotipi so blagovna znamka v lastništvu Bluetooth SIG, Inc. in vsaka uporaba takšnih oznak s strani Panasonic Corporation je v skladu z licenco.

Ostale blagovne znamke in trgovska imena so v lasti njihovih lastnikov.

Siri je blagovna znamka podjetja Apple Inc., registrirana v ZDA in drugih državah.

Ostala imena sistemov in izdelkov, ki se pojavljajo v tem dokumentu, so na splošno registrirane blagovne znamke ali znamke posameznih podjetij za razvijanje.

Upoštevajte, da se oznaka ™ in oznaka ® ne pojavljata v tem dokumentu.

## Odpravljanje težav

Preden se obrnete na servis, opravite naslednje preglede. Če o katerih kontrolnih točkah niste prepričani ali, če navedene rešitve, ne rešijo težave, se obrnite na svojega trgovca za nadaljnja navodila.

### Zvok in glasnost

#### Ni zvoka.

- Prepričajte se, da sta enota in naprava Bluetooth® pravilno povezani. (→ 9)
- Preverite, ali se na napravi Bluetooth® predvaja glasba.
- Prepričajte se, da je enota vključena in glasnost ni prenizka.
- Ponovno seznanite ter povežite napravo Bluetooth® in enoto. (→ 9)
- Preverite, ali naprava, združljiva s tehnologijo Bluetooth®, podpira profil "A2DP". Podrobnosti o profilih najdete v razdelku "Poslušanje glasbe" (→ 11). Podobno si oglejte tudi navodila za uporabo naprave, združljive s tehnologijo Bluetooth®.

#### Nizka glasnost.

- Povečajte glasnost enote. (→ 11)
- Povečajte glasnost na napravi Bluetooth®.

#### Zvok iz naprave je prekinjen. / Preveč hrupa. / Slaba kakovost zvoka.

- Če so signali ovirani, lahko pride do prekinitve zvoka. Enote ne prekrijte popolnoma s svojo dlanjo itn.
- Naprava je morda izven 10 m komunikacijskega območja. Napravo premaknite bližje k tej enoti.
- Odstranite kakršne koli ovire med to enoto in napravo.
- Izklopite vse brezžične LAN naprave, ko niso v uporabi.

### Povezava z napravo Bluetooth®

#### Naprava se ne more povezati.

- S to enoto lahko seznanite do 8 naprav Bluetooth®. Če seznanite 9. napravo, bo naprava z najstarejšo povezavo zamenjana.
- Iz naprave Bluetooth® izbrišite informacije o seznanjanju za to enoto ter ju nato ponovno seznanite. (→ 9)

### Klici

#### Ne slišite druge osebe.

- Prepričajte se, da sta enota in telefon, ki omogoča Bluetooth®, vključena.
- Preverite, da sta enota in telefon, ki omogoča Bluetooth®, povezana. (→ 9)
- Preverite zvočne nastavitve telefona, ki omogoča Bluetooth®. Preklopite klicno napravo na enoto, če je nastavljena na telefon, ki omogoča Bluetooth®. (→ 9)
- Če je glasnost glasu druge osebe prenizka, povečajte glasnost tako enote kot telefona, ki omogoča Bluetooth®.

#### Ni mogoče opraviti klica.

- Preverite, ali naprava, združljiva s tehnologijo Bluetooth®, podpira profil "HSP" ali "HFP". Podrobnosti o profilih najdete v razdelkih "Poslušanje glasbe" (→ 11) in "Klicanje" (→ 12). Podobno si oglejte tudi navodila za uporabo telefona, ki omogoča Bluetooth®.

## Splošno

### **Enota se ne odziva.**

- Enoto je mogoče ponastaviti, ko so vsa dejanja zavrnjena. Za ponastavitev enote povežite enoto z računalnikom s pomočjo polnilnega kabla USB. (Informacije seznanjene naprave se ne bodo izbrisale.)

## Napajanje in polnjenje

### **Enote ni mogoče polniti. / Lučka LED se med polnjenjem ne prižge. / Lučka LED utripa med polnjenjem. / Polnjenje traja dlje časa.**

- Ali je polnilni kabel USB dobro priključen v terminal USB na računalniku? (→ 7)
- Polnjenje naj se izvaja pri sobni temperaturi med 10 °C in 35 °C.
- Prepričajte se, da je računalnik vključen in ni v stanju pripravljenosti ali načinu mirovanja.
- Ali vhod USB, ki ga trenutno uporabljate, deluje pravilno? Če ima vaš računalnik druge vhode USB, iztaknite konektor iz trenutnega vhoda in ga vtaknite v enega od drugih vhodov.
- Če zgoraj omenjeni ukrepi niso uporabni, iztaknite polnilni kabel USB in ga ponovno vtaknite.
- Za polnjenje baterije iz prazne do napolnjene so potrebne približno 3 ure.
- Če sta se čas polnjenja in čas delovanja skrajšala, je to morda posledica izpraznjene baterije. (Število polnjenj nameščene baterije: Približno 300).
- Ko polnjenje poteka, sveti lučka LED rdeče. Ko je polnjenje zaključeno, lučka LED ugasne.

### **Enota se ne prižge. / Enota se izklopi.**

- Ali se enota polni? Enote ni mogoče vklopiti (ON) med polnjenjem. (→ 7)
- Ko LED-lučka utripa rdeče, je baterija skoraj prazna. Napolnite enoto.
- Ali je funkcija samodejnega izklopa vklopljena? (→ 13)



# Tehnični podatki

## ■ Splošno

Vir napajanja	DC 5 V, 75 mA (Notranja baterija: 3,7 V (Li-polimer))
Čas delovanja*1	Približno 18 ur (AAC)
Čas polnjenja*2 (25 °C)	Približno 3 ur
Razpon temperature pri polnjenju	10 °C do 35 °C
Razpon temperature pri delovanju	0 °C do 40 °C
Razpon vlažnosti pri delovanju	35 % relativne vlažnosti do 80 % relativne vlažnosti (brez kondenzacije)
Masa	Približno 18 g

\*1 Lahko je krajši, odvisno od pogojev delovanja.

\*2 Čas, ki potreben za polnjenje baterije od prazne do napolnjene.

## ■ Razdelek Bluetooth®

Specifikacija Bluetooth®	Razl. 5.0
Klasifikacija brezžične opreme	Razred 2 (2,5 mW)
Najvišja RF moč	4 dBm
Frekvenčni pas	2402 MHz do 2480 MHz
Podprti profili	A2DP, AVRCP, HSP, HFP
Podprti kodeki	SBC, AAC
Delovna razdalja	Do 10 m

## ■ Razdelek za zvočnike

Velikost slušalk	9 mm
------------------	------

## ■ Razdelek za terminal

DC IN	DC 5 V, 75 mA
-------	---------------

## ■ Razdelek za mikrofون

Vrsta	Mono
-------	------

## ■ Razdelek za dodatno opremo

Polnilni kabel USB	Približno 0,1 m Vhodni vtič: oblika priključka USB A, Izhodni vtič: oblika priključka USB tipa C
Ušesni nastavki	S/M/L, 1 par leve in desne (na ohišje je pritrjena velikost M)

• Tehnični podatki se lahko spremenijo brez predhodnega opozorila.

## Odstranjevanje baterije ob odstranjevanju te enote

Naslednja navodila niso namenjena popravilom ampak odstranjevanju te enote. Te enote ni mogoče obnoviti, ko je enkrat razstavljena.

• Pri odstranjevanju te enote, odstranite baterijo, ki je nameščena v tej enoti in jo reciklirajte.

### ■ Nevarnost

Ker je polnilna baterija namenjena posebej za ta izdelek, je ne uporabljajte za nobeno drugo napravo.

Odstranjene baterije ne polnite.

- Ne segrevajte ali izpostavljajte plamenu.
  - Ne puščajte baterij v avtu, izpostavljene neposredni sončni svetlobi, za daljša časovna obdobja z zaprtimi vrati in okni.
  - Baterije ne prebadajte z žebli, je ne izpostavljajte udarcem, ne razstavljajte je niti je ne spreminjajte.
  - Ne dovolite, da se žice dotikajo katere koli druge kovine ali druga druge.
  - Baterije ne prenašajte niti ne hranite skupaj z ogrlico, lasno sponko ali podobnim.
- Če to naredite, lahko baterija proizvaja toploto, lahko se vžge ali poči.

### ■ Opozorilo

**Odstranjene baterije in drugih predmetov ne puščajte na doseg dojenčkov.**

Neželeno požiranje takšnega predmeta ima lahko škodljive posledice na telo.

- Če menite, da je prišlo do zaužitja takšnega predmeta, se takoj posvetujte z zdravnikom.

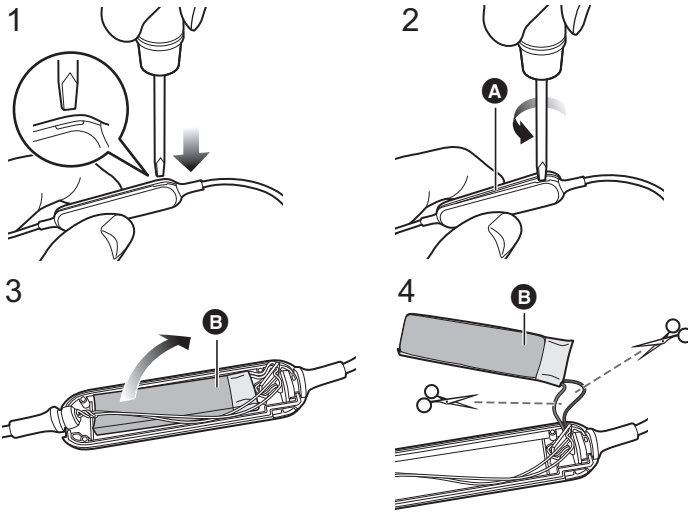
**Če iz baterije izteka tekočina, sprejmite naslednji ukrep in se ne dotikajte tekočine z golimi rokami.**

Če tekočina pride v oko, lahko pride do izgube vida.

- Takoj izperite oko z vodo, ne da bi očesa drgnili, in se nato posvetujte z zdravnikom.
- Če pride tekočina v stik s telesom ali obleko, lahko pride do vnetja kože ali poškodbe.
- Temeljito izperite s čisto vodo in se nato posvetujte z zdravnikom.

Litij-ionska polimerna polnilna baterija je vgrajena v predal za baterijo. Zavrzite v skladu z lokalnimi predpisi. Pri odlaganju ta izdelek razstavite pravilno skladno s postopkom in odstranite notranjo polnilno baterijo.

- Razstavite potem, ko se baterija izprazni.
- Pri odstranjevanju baterije se obrnite na ustrezne lokalne organe ali prodajalca ter povprašajte po pravilnem načinu odstranjevanja.



**1 V predal za baterijo vstavite ploski izvijač (na voljo v trgovinah).**

- Prste morate držati stran od konice izvijača.
- Uporabite izvijač, ki se prilega v režo predala za baterijo. Če je premajhen, se predal za baterijo ne bo odprl pravilno.

**2 Izvijač uporabite kot vzvod in potisnite zgornji pokrov **A** navzgor.**

- Pazite, da se z izvijačem ne dotaknete baterije.

**3 Pridržite baterijo **B** in jo odstranite.**

**4 Povlecite baterijo **B** in jo ločite od predala za baterijo tako, da s škarjami odrežete vsako žico posebej.**

- Dele žic odstranjene baterije izolirajte s trakom iz celofana.
- Baterije ne poškodujte ali razstavljajte.

**Izjava o skladnosti (DoC)**

»Panasonic Corporation« v tem dokumentu izjavlja, da je izdelek v skladu z bistvenimi zahtevami in drugimi pomembnimi določbami Direktive 2014/53/EU.

Kupci lahko prenesejo kopijo izvirne Izjave (DoC) za naše RE izdelke iz našega strežnika DoC:

<http://www.ptc.panasonic.eu>

Stik pooblaščenega zastopnika:

Panasonic Marketing Europe GmbH,

Panasonic Testing Centre, Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Nemčija

Vrsta brezžične povezave	Frekvenčni pas	Največja moč
Bluetooth®	2402 – 2480 MHz	4 dBm

**Pomembna informacija za pravilno odstranjevanje izrabljene opreme in baterij****Samo za države EU in države, kjer imajo vzpostavljen sistem recikliranja odpadnih snovi**

Simboli na samem izdelku, embalaži ali spremljajočih dokumentih pomenijo, da po koncu življenske dobe aparata, z njim ni dovoljeno ravnati kot z drugimi gospodinjstskimi odpadki.

Vaša dolžnost je, da izrabljeno opremo ali napravo ter baterijske vložke predate v odstranjevanje na posebna zbirna mesta za ločeno zbiranje odpadkov v okviru vaše lokalne skupnosti oziroma zastopniku, ki opravlja dejavnost prevzemanja odpadne električne in elektronske opreme.

S tem, ko jih pravilno odstranite (recikliranje in sortiranje nevarnih odpadkov) varujete naše življensko okolje ter preprečujete negativni vpliv na naravo okrog nas, na naše življensko pomembne vire in vode.

Za dodatne informacije o zbiranju in recikliranju, prosim kontaktirajte vašo lokalno skupnost.

Nepravilno odstranjevanje nevarnih in izrabljenih snovi ter naprav je lahko kaznivo dejanje.

**(Obvestilo za baterijski simbol (spodnji simbol)):**

Ta simbol se uporablja v kombinaciji s kemičnim simbolom. V takšnem primeru odgovarja zahtevi, ki jo določa direktiva za dotično kemikalijo.

Manufactured by:

Panasonic Corporation  
Kadoma, Osaka, Japan

Authorized Representative in Europe:

Panasonic Marketing Europe GmbH  
Panasonic Testing Centre  
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany



---

Panasonic Corporation

<http://www.panasonic.com>

© Panasonic Corporation 2020



PNQP1636ZA  
F0720SR0